



भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (i)

PART II—Section 3—Sub-section (i)

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 46]

नई दिल्ली, मंगलवार, जनवरी 19, 2016/पौष 29, 1937

No. 46]

NEW DELHI, TUESDAY, JANUARY 19, 2016/ PAUSA 29, 1937

वित्त मंत्रालय

(राजस्व विभाग)

अधिसूचना

नई दिल्ली, 19 जनवरी, 2016

सं./1/2016-सीमा शुल्क (सीवीडी)

सा.का.नि. 88(अ).— अभिहित प्राधिकारी, चीन जनवादी गणराज्य (जिसे इसके बाद विषयगत देश कहा गया है) में मूलतः उत्पादित या वहां से निर्यातित “वायु से संचालित विद्युत जेनरेटर, चाहे वे मशीन के हों अथवा नहीं, अपरिष्कृत, तैयार अथवा अर्धनिर्मित हैं अथवा अर्धनिर्मित स्थिति में हो अथवा अर्धनिर्मित अथवा वायु संचालित विद्युत जेनरेटर” (जिसे इसके बाद संबद्ध माल कहा गया है) जो सीमा शुल्क टैरिफ अधिनियम, 1975 (1975 का 51) (एतदपश्चात् सीमा शुल्क टैरिफ अधिनियम के रूप में उल्लिखित) की प्रथम अनुसूची के टैरिफ मद 84834000, 85030010 या 85030090 के अंतर्गत वर्गीकृत हैं के आयात के मामले में भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग-I, खंड-1, तारीख 27 नवम्बर, 2015 में अधिसूचना फा. सं. 17/6/2013-डीजीएडी द्वारा प्रकाशित अपने निष्कर्षों में इस निर्णय पर पहुंचे हैं कि—

- विषयगत देश से रियायती मूल्य पर विषयगत वस्तुओं का निर्यात किया गया है जिसके परिणामस्वरूप उत्पाद को रियायत प्राप्त हुई है;
- विषयगत वस्तुओं की रियायत के कारण घरेलू उद्योग को आर्थिक नुकसान हुआ है;
- विषयगत देश से मूलतः निर्मित या निर्यातित विषयगत वस्तुओं के रियायती आयात के कारण आर्थिक नुकसान रहा है;

और यह सिफारिश की है कि विषयगत देश में मूल रूप से उत्पादित अथवा निर्यात की जाने वाली विषयगत वस्तु के लिए निश्चयात्मक प्रतिसंतुलनकारी शुल्क लगाया जाना चाहिए;

अतः अब, केन्द्रीय सरकार, सीमा शुल्क टैरिफ (अभिज्ञान, रियायत प्राप्त वस्तुओं पर प्रतिकारी शुल्क का आकलन और क्षति निर्धारण), नियम, 1965 के नियम 20 और 22 के साथ पठित सीमा शुल्क टैरिफ अधिनियम की धारा 9 की उप-

धारा (1) और (6) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, केन्द्र सरकार, नामित अधिकारी के पूर्वाक्त निष्कर्षों के आधार पर अद्योलिखित सारणी के स्तंभ (5) में वर्णित देश में उद्भूत, उक्त सारणी के स्तंभ (7) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित उत्पादकों द्वारा उत्पादित, भारत में आयात किए गए ऐसे मामलों पर, जो कि उक्त सारणी के स्तंभ (2) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित, उक्त सीमा शुल्क टैरिफ अधिनियम की पहली अनुसूची के शीर्ष के अंतर्गत आते हैं, जिनका विवरण उक्त सारणी के स्तंभ (3) की तत्स्थानी प्रविष्टि में दिया गया है, की तत्स्थानी प्रविष्टि में दी गई है, जब उनका निर्यात उक्त सारणी के स्तंभ (4) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित देशों से, उक्त सारणी के स्तंभ (6) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित निर्यातकों द्वारा किया जाए, उक्त सारणी के स्तंभ (8) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित अवतरित मूल्य के प्रतिशत की लागू करके निकाली गई राशि की दर पर प्रतिपाटन शुल्क अधिरोपित करती है।

सारणी

क्रम सं.	टैरिफ मद	वस्तु विवरण	उद्भूत का देश	निर्यातक देश/क्षेत्र	उत्पादक	निर्यातक	अवतरित मूल्य का प्रतिशत
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
1	84834000, 85030090 या 85030010	वायु से संचालित विद्युत जेनरेटर, चाहे वे मशीन के हों अथवा नहीं, अपरिष्कृत, तैयार अथवा अर्धनिर्मित हैं अथवा अर्धनिर्मित स्थिति में हो अथवा अर्धनिर्मित अथवा वायु संचालित विद्युत जेनरेटर्स	चीन जन गण	चीन जन गण	मैं झेजियांग जआली विंड पावर टेक्नोलाजी कंपनी लि.	मैं झेजियांग जआली विंड पावर टेक्नोलाजी कंपनी लि.	8.78
2	-वही-	-वही-	चीन जनवादी गणराज्य	चीन जनवादी गणराज्य	कोई	कोई	13.44
3	-वही-	-वही-	चीन जनवादी गणराज्य	कोई देश	कोई	कोई	13.44
4	-वही-	-वही-	कोई देश	चीन जनवादी गणराज्य	कोई	कोई	13.44

2. लगाया गया प्रतिसंतुलनकारी शुल्क इस अधिसूचना के सरकारी राजपत्र में प्रकाशन की तारीख से 5 वर्ष की अवधि तक (जब तक कि इसके पहले इसको वापस नहीं ले लिया जाता है, इसमें संशोधन नहीं कर दिया जाता है और इसका अधिक्रमण नहीं किया जाता है) उद्गृहीत किया जाएगा और इसका भुगतान भारतीय मुद्रा में किया जाना होगा।

स्पष्टीकरण:- इस अधिसूचना के प्रयोजन के लिए अवतरित मूल्य से अभिप्राय वस्तु आकलन मूल्य से है जिसका निर्धारण सीमा शुल्क अधिनियम, 1962 (1962 का 52) के अंतर्गत हो तथा उन सभी सीमा शुल्क से है जो उक्त सीमा शुल्क टैरिफ अधिनियम की धारा 3, 3क, 8 ख, 9 और 9क अंतर्गत लगाये जाने वाले शुल्क को छोड़कर होते हैं।

[फा. सं. 354/84/2015-टीआरयू]

के. कालीमुथु, अवर सचिव

MINISTRY OF FINANCE**(Department of Revenue)****NOTIFICATION**

New Delhi, the 19th January, 2016

No. 1/2016-Customs (CVD)

G.S.R. 88(E).— Whereas, in the matter of ‘Castings for wind-operated electricity generators whether or not machined, in raw, finished or sub-assembled form, or as a part of a sub-assembly, or as a part of an equipment/ component meant for wind-operated electricity generators’ (hereinafter referred to as the subject goods) falling under tariff items 8483 40 00, 8503 00 10 or 8503 00 90 of the First Schedule to the Customs Tariff Act, 1975 (51 of 1975), hereinafter referred to as the Customs Tariff Act, originating in or exported from, People’s Republic of China (hereinafter referred to as the subject country), and imported into India, the designated authority in its final findings, published in the Gazette of India, Extraordinary, Part I, Section 1, *vide* notification No. 17/6/2013-DGAD, dated the 27th November, 2015 has come to the conclusion that—

- (i) the subject goods have been exported to India from subject country at subsidized value, thus resulting in subsidization of the product;
- (ii) the domestic industry has suffered material injury due to subsidization of the subject goods;
- (iii) the material injury has been caused by the subsidized imports of the subject goods originating in or exported from the subject country;

and has recommended the imposition of definitive countervailing duty on imports of the subject goods originating in, or exported, from the subject country,

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-sections (1) and (6) of section 9 of the Customs Tariff Act, read with rules 20 and 22 of the Customs Tariff (Identification, Assessment and Collection of Countervailing Duty on Subsidized Articles and for Determination of Injury) Rules, 1995, the Central Government, after considering the aforesaid final findings of the designated authority, hereby imposes on the subject goods, the description of which is specified in column (3) of the Table below, falling under tariff items of the First Schedule to the Customs Tariff Act as specified in the corresponding entry in column (2), originating in the countries as specified in the corresponding entry in column (4), exported from the countries as specified in the corresponding entry in column (5), produced by the producers as specified in the corresponding entry in column (6), exported by the exporters as specified in the corresponding entry in column (7), and imported into India, countervailing duty at the rate to be worked out as percentage of the landed value of imports of the subject goods as specified in the corresponding entry in column (8) of the said Table, namely:-

TABLE

Sl. No	Tariff item	Description of goods	Country of origin	Country of export	Producer	Exporter	Percentage of landed value
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
1	84834000, 8503 0010 or 85030090	Castings for wind-operated electricity generators, whether or not machined, in raw, finished or sub-assembled form, or as a part of a sub-assembly,	People’s Republic of China	People’s Republic of China	Zhejiang Jiali Wind Power Technology Company Limited	Zhejiang Jiali Wind Power Technology Company Limited	8.78

		or as a part of an equipment/ component meant for wind-operated electricity generators					
2	-do-	-do-	People's Republic of China	People's Republic of China	Any	Any	13.44
3	-do-	-do-	People's Republic of China	Any country	Any	Any	13.44
4	-do-	-do-	Any country	People's Republic of China	Any	Any	13.44

2. The countervailing duty imposed under this notification shall be levied for a period of five years (unless revoked, superseded or amended earlier) from the date of publication of this notification in the Official Gazette and shall be payable in Indian currency.

Explanation:- For the purposes of this notification, "landed value" shall be the assessable value as determined under the Customs Act, 1962 (52 of 1962) and all duties of customs except duties levied under sections 3, 3A, 8B, 9 and 9A of the Customs Tariff Act.

[F. No. 354/84/2015-TRU]

K.KALIMUTHU, Under Secy.